

COPRAL

favorit[®]
chemicals



VLOEIBARE KOPER- EN ZILVERREINIGER NETTOYANT LIQUIDE POUR LE CUIVRE ET L'ARGENT

COPRAL wordt gebruikt om alle vuil, vet en oxidatieaanslag te verwijderen van koper en zilver. Bijzonder geschikt voor alle ho-recabedrijven. COPRAL bezit ongeëvenaarde oplosende eigenschappen en een opzienbarende breed spectrumwerking. Uitstekend voor spray-reiniging zodat sneller en economischer gewerkt wordt. Na goede afspoeling met water, laat het geen resten op het behandelde voorwerp achter.

COPRAL est utilisé pour éliminer toute souillure, graisse et dépôt d'oxydation du cuivre et de l'argent. Particulièrement approprié pour toutes les entreprises du secteur horeca. COPRAL possède des propriétés dissolvantes sans pareil et une action à large spectre spectaculaire. Excellent pour le nettoyage par vaporisation, de sorte que l'on peut travailler de façon plus rapide et plus économique. Après un rinçage convenable à l'eau, ne laisse aucun résidu sur l'objet traité.

GEBRUIKSAANWIJZING

COPRAL rechtstreeks en onverdund met een sprayfles op het aangeslagen of vervuilde voorwerp verstuiwen. Enkele minuten laten inwerken en goed afspolten met water. Kleine voorwerpen kunnen in een dompelbad worden behandeld. Dosering 1:1 tot 1:5. De aard en mate van verontreiniging bepalen de duur van de inwerktijd. Bij zwaar aangetaste voorwerpen de bewerking zo nodig herhalen. Na gebruik van COPRAL bevelen wij u onze <<beschermende en reinigende crème voor koper en zilver>> COPRALOX aan. Deze beschermt het metaal langer tegen atmosferische invloeden door het aan- brengen van een film laag.

MODE D'EMPLOI

Vaporiser, à l'aide d'un vaporisateur, COPRAL pur directement sur l'objet recouvert d'un dépôt ou souillé. Laisser agir quelques minutes et rincer convenablement à l'eau. De petits objets peuvent être traités dans un bain. Dosage 1:1 à 1:5. La nature et le degré de l'encrassement déterminent le temps qu'il faut laisser agir. Dans le cas d'objets gravement atteints, répéter le traitement si nécessaire. Après l'utilisation de COPRAL, nous vous recommandons notre <<crème protectrice et nettoyante pour le cuivre et l'argent>> COPRALOX. Celle-ci protège le métal plus longtemps contre les influences atmosphériques, grâce à l'application d'une couche de pellicule.

NL GEVAAR Schadelijk bij inslikken. Veroorzaakt ernstige brandwonden en oogletsel. Verdacht van het veroorzaken van kanker. Wordt ervan verdacht het ongeboren kind te schaden. Schadelijk voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen. Beschermende handschoenen, beschermende kleding, oogbescherming, gelaatsbescherming dragen. **NA INSLIKKEN:** de mond spoelen GEEN braken opwekken. **BIJ CONTACT MET DE HUID (of het haar):** verontreinigde kleding onmiddellijk uittrekken. Huid met water afspolten/afdoechen. **BIJ CONTACT MET DE OGEN:** voorzichtig afspolten met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen. Onmiddellijk een ANTIGIFCENTRUM of een arts raadplegen. Inhoud/verpakking afvoeren volgens de plaatselijke / regionale / nationale / internationale voorschriften. Bevat: 2-butoxyethanol Isotridecanol, geëthoxyloëver Forstozuur Thiourem. **FR DANGER** Nocif en cas d'ingestion. Provoque de graves brûlures de la peau et de graves lésions des yeux. Susceptible de provoquer le cancer. Susceptible de nuire au fœtus. Nocif pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme. Porter des gants de protection, des vêtements de protection, un équipement de protection des yeux/du visage. **EN CAS D'INGESTION:** Rincer la bouche. NE PAS faire vomir. **EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU (ou les cheveux):** Enlever immédiatement tous les vêtements contaminés. Rincer la peau à l'eau ou se doucher. **EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX:** Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Appeler immédiatement un CENTRE ANTI-POISON ou un médecin. Éliminer le contenu/réceptif conformément à la réglementation locale / régionale / nationale / internationale. Contient: 2-butoxyethanol Isotridecanol, éthoxyloxy Acide phosphorique Thiouree. **DE GEFAHR** Gesundheitsschädlich bei Verschlucken. Verursacht schwere Verätzungen der Haut und schwere Augenschäden. Kann vermutlich Krebs verursachen - Kann vermutlich das Kind im Mutterleib schädigen. Schädlich für Wasserorganismen, mit langfristiger Wirkung. Schutzhandschuhe, Schutzkleidung, Augenschutz, Gesichtsschutz tragen. **BEI VERSCHLUCKEN:** Mund ausspülen. KEIN Erbrechen herbeiführen. **BEI BEÜHRUNG MIT DER HAUT (oder dem Haar):** Alle kontaminierten Kleidungsstücke sofort ausziehen. Haut mit Wasser abwaschen oder duschen. **BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN:** Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. **Sofort GIFTINFORMATIONSENTRUM oder Arzt anrufen.** Inhalt/Behälter gemäß lokalen / regionalen / nationalen / internationalen Vorschriften der Entsorgung zuführen. Enthält: 2-Butoxyethanol Isotridecanol, Ethoxyliert Phosphorsäure Thiobarbitoff.

ANTIGIFCENTRUM - CENTRE ANTIPOISON 32 (0)70/245.245

Enkel voor professioneel gebruik - Uniquement pour usage professionnel.

RENTOCLEAN N.V. - KLEIN VEERLE 109A - BE 2960 SINT-LENAARTS - 03/313.09.25 - WWW.RENTOCLEAN.BE



ile